時事新報

重慶

第一萬三千四百三十一號
今日一大張 零售國幣四十元
館址重慶中正路一八五號
民國紀元前四年創刊
發行人 萬 聖
登記證內政部警字第六八四四

廣告價目

[illegible]

前夜週刊社徵聘職員徵稿啓事

本社需編輯二人書記一人待遇面洽徵求綜合性之稿件每千字（或每短篇）千元至二千五百元應聘及惠稿者請投函保安路一五五號附八號丁轉

余婉英 張家騆 訂婚啓事

茲承友人介紹並徵得雙方家長同意於八月十四日在蓉訂婚並恭請齊魯大學吳校長克明證明謹此敬告親友

恭賀

范乃楨先生 柴志玢女士 本月十六日在昆明舉行結婚典禮並祝 百年好合

陸士謙 許長魁 劉美坤 游秀珠 謝滌非 陶桂椿 許卓山 李甦芳 周淑元 羅玉如 同賀

川湘公路管理局 川陝公路管理局 通告

查川湘公路管理局所辦重慶至廣元段與西北公路各次聯運客車自卅四年八月十六日起改由川陝公路管理局接辦定爲每日上午七時開車至售票及行李過磅手續於開車前一日下午二時開始辦理車站地點暫設南區馬路原址合行規定班期表登報通知

班期 每月	車運 路線
開 單日	寶一一渝
開 逢三	蘭一一渝
開 [illegible]	老一一渝
開 [illegible]	迪一一渝
開 一日	綏一一渝

慶祝抗戰勝利 廉價一星期

◎本浩皂燭生產合作社◎

原價八五折優待 供應公教人員

◎門市部中華路十一號◎

馳名老牌 建國皂 工合藥皂 （太平洋社）

兩顆原子炸彈！促使倭寇投降！

日已牌香煙應市了

漢清烟廠出品

邵貫洪律師受任 重慶市鐘錶眼鏡業同業公會暨理事長 周仲英先生 常年法律顧問

事務所：[illegible]

邵貫洪律師受任 浙江方九霞銀樓暨總經理 周仲英先生 常年法律顧問

事務所：[illegible]

魯濟輝 蘇尚文 劉篁詒 律師受任 國際俱樂部 常年法律顧問 緊要啓事

本律師現受任上開國際俱樂部常年法律顧問如有妨害該俱樂部與其總經理名譽財產營業及其他一切法益本律師當依法盡保障之責特此通告[illegible]

國際俱樂部總經理 劉聯珂君 常年法律顧問並代表

[illegible]

孫禹門緊要啓事

[illegible]

交通部重慶電信局爲更換重要用戶電話號碼特別啓事

查本局近爲調整自動機鍵負荷增進通話效能起見業經徵得各重要用戶同意將原用二字頭號碼擇要先後改換三字頭新號應用在案茲將已改各號新舊對照表於後登報公告俾便查檢而利通話敬祈公鑒

原來號碼	2002	2004	2023	2034	2046	2052	2067	2069	2078	2133	2124	2171	2173	2179	2181	2212	2134	2289	2288	2325
	2251	2254	2255	2256	2277	2285	2308	2301	2311	2332	2334	2340	2344	2348	2349	2351	2352	2354	2358	2365
新換號碼	3002	3004	3003	3534	3046	3052	3067	3060	3011	3792	3692	3005	3753	3179	3191	3536	3014	3026	[illegible]	3842
	3151	3154	3155	3756	3177	3763	3508	3101	3655	3791	3684	3040	3540	3548	3547	3081	3061	3054	3093	3085
原來號碼	2368	2370	2371	2373	2375	2378	2384	2394	2398	2400	2403	2408	2409	2420	2429	2446	2449	2450	2466	2474
	2488	2497	2524	2535	2540	2555	2558	2561	2578	2600	2607	2610	2620	2627	2635	2642	2645	2659	2662	2665
新換號碼	3086	3770	3006	3076	3075	3178	3584	3198	3589	3180	3178	3685	3007	3541	3139	3546	3047	3736	3012	3640
	3088	3097	3524	3036	3141	3055	3704	3161	3078	3700	3707	3079	3162	3627	3135	3142	3045	3025	3062	3665
原來號碼	2681	2686	2700	2715	2719	2727	2730	2741	2751	2770	2777	2779	2782	2786	2789	2791	2792	2796	2808	
	2809	2818	2822	2834	2868	2884	2913	2922	2930	2937	2968	2940	2951	2955	2971	2972	2976	2982		
新換號碼	3081	3686	3710	3015	3017	3127	3103	3035	3096	3053	3670	3677	3700	3700	3811	3089	3698	3880	3736	3583
	3777	3083	3121	3126	3176	3685	3012	3596	3028	3037	3528	3767	3522	3175	3064	3575	3676	3078		

聚興誠銀行考試練習生覆試揭曉啓事

本行考試練習生覆試成績業經評定計正取黃志堅王文福紀廷玨劉佐尊劉仁忠吳肇震王世壽李慧耕陳德清韓君富夏正澤程樹樂彭啓文周華遠周肇岐賈忠漢周定乾何蔡棠李良瓊楊永森緒保融景明哲白光義李世祥楊伯高陳永年李大樹楊邦銳弋祥印余立榮王耀明譚富城曹含熙蔣承彬陳義鵬李福華曹陽吳學仕趙傑楊隆道等四十名備取吳傑民楊槐屈仁福譚灌纓葉靈仲米吉福李尚豐曹澤潤徐坤陽等九名正取各生希即來行辦理入行手續限八月二十日以前辦理完結逾期者即取銷其資格以備取依次遞補特此公告

聚興誠銀行考試委員會啓

中國皮鞋公司

民族路一一三號 林森路三十四號

慶祝勝利最新型高尚男女皮鞋大減價三天

一律五折！！！

勝利狂歡 減價慶祝 只有三天

	原價	五折價
美國紋皮透明橡底男鞋	三五〇〇〇	一七五〇〇
美國亮皮錦羊皮新型男女鞋	二五〇〇〇	一二五〇〇
印度紋皮透明橡底男女鞋	二八五〇〇	一四二五〇
真正紋皮橡皮底男女鞋	一七八〇〇	八九〇〇
真正紋皮生膠底男女鞋	一五三〇〇	七六五〇
真正高尚各種高跟舞鞋	一二八〇〇	六四〇〇
新型花色繁多 不及備載	一〇〇〇〇	五〇〇〇

尺碼齊全　一律五折

Dun. Fang·CO.

福建五福樓菜館

現已復業 設備幽雅 坐位舒適 招待周到

閩菜正宗 早茶麵點 歡迎來賓 光臨指導

地址 民國路一八四號 即蒼坪街口

震豐五金電料股份有限公司

專營電料批發 經理各廠出品

待售現貨

各種燈罩 各牌燈泡 膠木燈頭 銅質燈頭

各種磁料 墨西膠布

膠線開關 國貨膠布 皮線花線

地址：民國路200號

•大業社•

離婚啓事

自結婚以來夫婦意志不合情感日加惡劣實難偕老經雙方協議於本年八月十六日在巴縣人和鎮脫離夫婦關係此後男婚女嫁各不相涉特此登報聲明

日無條件投降

四國公佈日本覆文
照會敵方指示投降程序
停止戰事迅即簽立降書

中央社訊 外交部公佈：「日本政府已正式無條件投降，投降電文係經由瑞士政府轉達，原文如下：

「關於日本政府八月十日照會接受波茨坦宣言各項規定，及美國貝爾納斯國務卿八月十一日以中美英蘇四國政府名義答覆事，日本政府謹通知四國政府如下：

一、關於日本接受波茨坦宣言之各項規定事，天皇陛下業已頒布勅令。

二、天皇陛下準備授權並保證日本政府及日本大本營，簽訂實行波茨坦宣言各項規定之必需條件，天皇陛下並準備對日本所有海陸空軍當局及在各地受其管轄之所有部隊，停止積極行動，交出軍械，並頒發盟軍統帥部所需執行上述條件之各項命令」。

中央社訊 日本正式無條件投降消息，係於十五日晨五時一刻，由美國國務卿貝爾納斯，用無線電話打字機通知美國駐華大使赫爾利及我外交部吳次長國楨，約定於華盛頓時間十四日下午七時（即重慶時間十五日晨七時）同時公佈。

中央社訊 據美新聞處華盛頓十四日電：美國務卿貝爾納斯今晚七時以照會一件，遞交瑞士駐美代辦葛林蘇理，請轉送日本政府，指示日本正式投降照會。原文如次：

「關於載明今日日期閣下轉來之日本政府答覆，本月十一日余代表美利堅合衆國，中華民國，聯合王國及蘇維埃聯邦共和國致日照會之覆文，余認對方已完全接受波茨坦公告，余茲遵奉美利堅合衆國大總統之命，敬請閣下以下列條文轉遞日本政府，其原文如下：

「日軍立即停止軍事行動，並以其停止日期時刻通知盟軍最高統帥，立即派使向盟軍最高統帥報告日軍及其將領之所在地，所派使者須有全權行使盟軍最高統帥所予之指示，俾盟軍最高統帥及其部隊到達指定地點接受正式投降。爲接受投降並使之執行計，麥克阿瑟將軍已被任爲盟軍最高統帥，彼將以正式投降之時間地點及其他細節，通知日本政府」。加請閣下惠允代達爲荷。

國務卿貝爾納斯（簽字）」

中央社訊 據美新聞處華盛頓十四日電：杜魯門總統今夜七時（東方戰時時間）曾作下列聲明：「余於今日下午曾接到日本答覆美國務卿十一日致日照會之覆文，余認此覆文爲完全接受波茨坦公告，即日本之無條件投降。覆文中並無附帶條件，現正準備儘速正式簽立投降書。麥克阿瑟將軍已被任爲盟軍最高統帥，以接受日本之投降。英蘇中均將遣派高級將領參加，同時盟國各武裝部隊已奉命停止採取進攻行動，一俟正式簽立投降書，即將宣佈對日勝利日」。

中央社倫敦十五日路透電 阿特里首相於本日午夜廣播時，宣佈日本已於本日接受無條件投降。

中央社訊 據美新聞處舊金山十四日電：莫斯科電台本夜向蘇聯人民廣播：宣佈日本業已投降。

中央社訊 據東京十五日廣播：天皇令日本一切武裝部隊停止開火之勅令，於手續完成後即將發出，但同時警告「敵」軍艦及其他船隻，不得駛入日領海，以避免一切不幸事件。

【本報訊】關島十五日電：美海陸空軍已奉命停止對日攻擊。

【本報訊】倫敦十五日電：東南亞盟軍總司令部已命令海、陸、空軍暫停對日攻擊。

蔣主席向世界廣播
並昭告我全國軍民

中央社訊 蔣主席十五日對全國軍民及世界人士發表廣播演說，全文如下：

全國軍民同胞們，全世界愛好和平的人士們：

我們的「正義必然勝過強權」的真理，終於得到了它最後的證明，這亦就是表示了我們國民革命歷史使命的成功。我們中國在黑暗和絕望的時期中，八年奮鬥的信念，今天纔得到了實現。我們對於顯現在我們面前的世界和平，要感謝我們全國抗戰以來忠勇犧牲的軍民先烈，要感謝我們爲正義和平而共同作戰的盟友，尤須感謝我們國父辛苦艱難領導我們革命正確的途徑，使我們得有今日勝利的一天，而全世界的基督徒更要一致感謝公正而仁慈的上帝。

我全國同胞們自抗戰以來，八年間所受的痛苦與犧牲雖是一年一年的增加，可是抗戰必勝的信念，亦是一天一天的增強。尤其是我們淪陷區的同胞們，受盡了無窮摧殘與奴辱的黑暗，今天是得到了完全解放而重見青天白日了。這幾天以來，各地軍民們歡呼與快樂的情緒，其主要意義，亦就是爲了被佔領區同胞獲得了解放。

抗戰是勝利了 還要加強合作

現在我們抗戰是勝利了，但是還不能算是最後的勝利，須知我們戰勝的意義決不止是在世界公理力量又打了一次勝仗的一點上，我相信全世界人類與我全國同胞們，都一定希望着這一次戰爭是世界文明國家所參加的最末一次的戰爭。如果這一次戰爭是人類歷史上最後一次的戰爭，那末我們同胞們雖然曾遭受了忍痛到無可形容的殘酷與凌辱，然而我們相信我們大家決不會計較這個代價的大小和他收穫遲早的。我們中國人民在最黑暗和絕望的時代都秉持我們民族一貫的忠勇仁愛偉大堅忍的傳統精神，深知一切爲正義和人道而奮鬥的犧牲，必能得到應得的報償。全世界因戰爭而聯合起來的民族，相互之間所發生的尊重與信念，這就是此次戰爭給我們的最大報償。我們聯合國以青年血肉所建築的這道反侵略的長堤，凡是每一個參加的人，他們不僅是臨時結合的盟友，簡直是爲人類尊嚴的共同信仰，而永久的團結了起來，這是我們聯合國共同勝利最重要的基礎，絕對不是敵人任何挑撥離間的陰謀所能破壞。我相信今後地無分東西，人無論膚色，凡是人類都會一天一天加強的密切聯合，不啻成爲家人手足。此次戰爭發揚了我們人類互諒互敬的精神，建立了我們互相信任的關係，而且證明了世界和平是不可分的，與世界戰爭是不可分的，這更足以使今後戰爭的發生勢不可能。我說到這裏，又想到基督寶訓上所說的「待人如己」與「要愛敵人」兩句話，實在令我發生無限的感想。

不要以暴易暴 鞏固永久和平

我中國同胞們須知「不念舊惡」及「與人爲善」，爲我民族傳統至高至貴的德性。我們一貫聲言，祇認日本黷武的軍閥爲敵，不以日本的人民爲敵。今天敵軍已被我們盟邦共同打倒了，我們當然要嚴密責成他忠實執行所有的投降條款，但是我們並不要企圖報復，更不可對敵國無辜人民加以汚辱，我們只有對他們爲他們的納粹軍閥所愚弄所驅迫而表示憐憫，使他們能自拔於錯誤與罪惡。要知道如果以暴行答覆敵人從前的暴行，以奴辱來答覆他們從前錯誤的優越感，則冤冤相報，永無終止，決不是我們仁義之師的目的，這是我們每一個軍民同胞今天所應該特別注意的。

同胞們：敵人侵略中國的帝國主義，現在是被我們打敗了，但是我們還沒有達到真正勝利的目的，我們必須徹底消滅他侵略的野心，與侵略的武力。我們更要知道勝利的報償決不是驕矜與懈怠，戰爭確實停止以後，和平必將昭示我們，正有艱巨的工作，要我們以戰時同樣的痛苦，和比戰時更巨大的力量，去改造，去建設，或許在某一個時期，遇到某一種問題，會使我們覺得比戰時更加艱苦，更加困難，隨時隨地可以臨到我們的頭上。我說這一句話，首先想到了一件最艱難的工作，就是那些法西斯納粹軍閥國家，受過錯誤領導的人民，我們怎樣能使他們不只是承認他自己的錯誤和失敗，並且也能心悅誠服的接受我們三民主義，承認公平正義的競爭，較之他們武力掠奪與恐怖的競爭，更合於真理和人道要求的一點，這就是我們中國與聯盟國今後一件最艱鉅的工作，我確實相信全世界永久和平是建築在人類平等自由的民主精神和博愛互助的合作基礎之上，我們要向着民主與合作的大道上邁進，來共同擁護全世界永久的和平。我請全世界盟邦的人士，以及我全國的同胞們，相信我們武裝之下所獲得的和平，並不一定是永久和平的完全實現，一定要到我們的敵人在理性的戰場上爲我們所征服，使他們能徹底懺悔，都成爲世界上愛好和平的分子像我們一樣之後，纔算達到了我們全世界人類企求和平及此次世界大戰最後的目的。

社評

日本投降以後

昨晨七時，中美英蘇四國政府正式公佈，日本接受無條件投降。自本月十日以來，世人所熱切期待的消息，終於揭曉。現在可以說，最後勝利業已來臨，這八年的慘酷戰爭總算真正的結束了。這個勝利的意義實在太重大了。二次世界大戰，死傷了二千三百萬人，消耗了不可以數字計算的物資。這樣鉅大的代價所換來的勝利，乃是一件史無前例的大事。我們一方面應該以最欣奮快慰的心情迎接這個空前的勝利的，另一方面更應該於狂歡之餘，冷靜的考慮一下日本投降以後的各項問題。尤其重要的，戰爭的代價既然如此鉅大，我們應該想到如何始可妨止戰爭的再起，而使此次戰爭成爲文明國家最後一次的戰爭。我們必須努力達到「以戰止戰」的目的，然後這次所獲得的勝利才是真正的勝利。

日本這次投降，有一點不能不使我們感到驚異：瘋狂的日本軍閥居然在其陸軍力量仍甚完整的時候，能夠懸崖勒馬，選擇了無條件投降以代替整個的毀滅！凡稍能瞭解日本國情者，當無不承認日本這次投降乃是一個最勇敢明智的行動。中英美領袖所提出的條件實在太寬大。今後的日本，在這些條件下，不僅可以生存，並不難逐漸獲得復興。如果下一代的日本人民確能懺悔其先輩的罪惡，痛改前非，則日本的復興對於維持東亞及世界的和平，是確有裨益的。否則，日本的存在將始終是威脅和平一個重要的因素。所以，我們現在不能不特別注意到處置日本的問題。

三國政府對日本所提出的投降條件，如消滅侵略主義，佔領日本領土，剝奪日本非法獲得之土地，解除武裝，限制工業，以及成立民主政府等，顧慮雖甚周密，却有一個重大的漏洞。這些投降條件中並沒有規定從新教育日本人民的辦法。永久剷除侵略主義的規定，雖含有這種意義，却非常空泛。並且，同盟國佔領軍隊，一俟日本成立一傾向和平及負責之政府後，即將撤退。那末，盟邦究將用什麼方法可以使日本人澈底悔悟，永久剷除侵略主義？第一次歐戰後的德國，不是也成立了一個傾向和平及負責之政府麼？現在大家均能明白德國的報復及侵略準備是早在希特勒登台以前就秘密積極進行的。我們有什麼有效的方法可以防止日本效法第一次歐戰後德國之所爲？這是今後同盟國對於處置日本所要特別警惕的一點。

所以，蔣主席於昨日廣播中，特別強調在理性的戰場上征服敵人之必要。他說：「我們武裝之下所獲得的和平，並不一定是永久和平之完全實現，直要到我們的敵人在理性的戰場上爲我們所征服，使他們澈底懺悔」然後「纔算達到我們全人類企求和平及此次世界大戰最後的目的」。這當然是一件最艱鉅的工作，尤其目前日本所接受的投降條件，使它獲有充分機會以避免在理性的戰場上被我們所征服，更是對未來和平一個潛在的威脅！日本現在獲有寬大的投降條件，而其象徵侵略的天皇制度又獲得同盟國的暫時承認，與德國比較起來，它實在太幸運了。我們現在雖無理由使日本接受三國領袖公告以外的任何條件，但是同盟國必須嚴厲執行日本天皇所已接受的投降條件，則是絕對不能稍有忽略的。

慶祝勝利辦法決定

中央社訊 我國慶祝勝利，將於日本簽訂投降書後開始。預定慶祝三天，各機關放假一天。一切辦法已經中央決定，通電各省市準備，候公佈後施行。

鈴木書告倭民 面對悲慘結局

中央社訊 據東京十五日廣播：日本內閣本日對全國發表與接受波茨坦宣言之赦書有關之文告略稱：「天皇陛下之赦書，已於本日頒佈。日本帝國從事大東亞戰爭幾及四年，然終於吾人除遵從天皇陛下聖意，以非常措施結束此一事態之外，別無他途可循。吾人以天皇陛下臣民之地位，實難覓得適當字句，以表達吾人之惶恐。內閣總理大臣爲此沉痛要求民衆，斷然應付此種困難。目前吾國人必須遵循之途徑，乃保持吾人之國體，人民應勿[illegible]去，互相猜忌，內部發生爭執，使他人坐收漁人之利。」總理大臣鈴木貫太郎（簽字）

鈴木辭職
日皇令其留任 暫行維持政務

中央社倫敦十五日路透電：日方通訊社本日宣佈鈴木貫太郎之內閣辭職。

中央社訊 據東京十五日廣播：鈴木首相偕全體閣員，於下午四時半，入宮覲見日皇，呈遞辭職書，日皇面諭暫留任維持政務。

麥克阿瑟 任盟軍統帥
令日迅派適當代表 赴菲接受投降條件

【本報訊】馬尼剌十五日電：麥克阿瑟就任太平洋盟軍最高統帥後已於本日命令日本迅即派遣代表至馬尼剌接受投降條件。麥克阿瑟已與日本政府互通消息，麥克阿瑟稱：一俟日本命令三軍解甲，太平洋及遠東之盟軍即停止攻擊。麥克阿瑟命令日方海陸空軍代表於星期五日上午八時至十時（東京時間）之間飛往琉球島以西之久米島盟軍基地，然後由盟方送往馬尼剌。麥克阿瑟謂代表將攜投降條件返日本。麥克阿瑟又謂日本代表應完全熟悉東京區之情形。此暗示盟方代表可能隨日本代表返東京。

中央社馬尼剌十五日路透電 麥克阿瑟元帥本日通知日皇裕仁稱：渠已被派任盟軍統帥，有權直接與日本當局接洽儘速停戰。

阿南切腹 自殺以謝國人

中央社訊 據美新聞處訊：東京十五日廣播稱：日本陸相阿南惟幾昨晚在其寓邸切腹自殺，以贖其未能完成陸相任務之罪。

蘇軍尚未停止攻擊

中央社訊 據美新聞處倫敦十六日電：合衆社記者電稱：蘇遠東軍最高統帥伐西里維斯基，本日雖向其部隊廣播日本投降之訊，惟命無「停火」命令發出，戰事顯仍在進行中。

中央社訊 據美新聞處訊：塔斯社稱：遠東前線蘇軍進展極爲迅速，以致敵軍無從破壞鐵路車站、工廠、油庫，甚至橋樑。日軍所建橋樑雖毀，仍未使蘇軍築路工作稍爲減少，蓋此種橋樑多不堅固，藉以負荷蘇軍坦克及自動砲馳騁也。

青島敵軍 接洽投降

中央社山東萊陽十五日電 駐青島敵第五旅團門野中將，向我青島市長李先良接洽投降。門野並將所有海港及一切軍事設備均不破壞，我李市長將率保安總隊進入市區。

李宗仁來渝

中央社南鄭十五日電 漢中行營李主任宗仁，偕參謀長王鴻韶，顧問石[illegible]齊，今下午四時乘專機飛渝。

十四航空隊 最後一次攻勢

中央社訊 據美新聞處訊，中國戰區美軍總司令部十五日發表六百七十三號公報稱：十四日第十四航空隊P—51式機，在中國戰區採取最後一次之空中攻勢，[illegible]陵與湘潭敵佔領建築物頗多，我機一架未返，十五日第十航空隊未出擊。

蔣主席電毛澤東 促來渝共商國是

中央社訊 國民政府蔣主席於十四日致電毛澤東云：「萬急，延安毛澤東先生勛鑒：倭寇投降，世界永久和平局面，可期實現，舉凡國際國內各種重要問題，亟待解決，特請先生剋日惠臨陪都，共同商討，事關國家大計，幸勿吝駕，臨電不勝迫切懸盼之至。蔣中正，八月十四日。」

蔣委員長電岡村寧次 令境內日軍投降
指示原則立即停止軍事行動 速派代表前往玉山接受命令

中央社訊 中國戰區最高統帥蔣委員長於十五日急電南京日軍最高指揮官岡村寧次指示六項投降原則，令其遵令所屬日軍停止一切軍事行動，並速派代表至玉山接受中國陸軍何總司令應欽之命令。此電已於十五日上午由中央廣播電台及政治部軍中播音總台電訊總隊等分別以中日語向全國廣播。政治部並將上項電文暨蔣委員長本月十日手頒之[illegible]辦法，分別印成中日文傳單，並另印告淪陷區同胞書共一百萬份，當日送由航空委員會派專機八架，向各大城市及淪陷區散發。

【本報訊】蔣委員長致岡村寧次電文如下：「南京日軍駐華最高指揮官岡村寧次將軍鑒：一、日本政府已正式宣佈無條件投降，二、該指揮官應即通令所屬日軍停止一切軍事行動，並速派代表至玉山接受中國陸軍何總司令應欽之命令，三、軍事行動停止後，日軍可暫保有其武器及裝備，保持現有態勢，並維持所在地之秩序及交通，聽候中國陸軍何總司令應欽之命令，四、所有飛機及船艦，應停留現在地，但長江內之船艦，應集中宜昌沙市，五、不得破壞任何設備及物資，六、以上各項命令之執行，該指揮官及所屬官員，均負個人之責任，并迅速答復爲要。中國戰區最高統帥蔣中正八月十五日。」

國際民航會議 昨日在加開幕

中央社紐約十四日專電 國際民航臨時機構之臨時理事會，于十五日在加拿大之蒙特利爾舉行會議，繼續討論去歲十一月國際之加哥民航會議所遺留之種種民航問題。該理事會在國際民航之永久機構未成立前，曾爲一技術及諮詢性機構，以共同解決國際間民航之種種事務。此次會議之議事日程中之一主要項目，爲推選主席及秘書長，以指導最近將來國際間之發展。

中蘇邦交愈益敦睦 簽訂友好同盟條約
經兩國批准後即可正式發表 宋子文已離莫斯科赴華盛頓

中央社訊 據美新聞處舊金山十四日電：莫斯科本日廣播，中蘇兩國已簽訂「友好同盟條約」。「關於共同利益之其他一切問題，亦已成立完全協議」。該廣播乃聯邦電訊委員會所錄得者。文稱：條約及「其他協議」經中蘇兩國批准後不久即可發表。

【本報訊】倫敦十六日晨四時電：莫斯科公報頃宣稱宋院長今日乘機離此赴華盛頓。送行者有莫洛托夫等。宋院長於機場發表談話稱：遠東和平之基從此奠定。

中央社訊 據莫斯科十四日廣播，中蘇兩國關係將益臻密切。（按。中蘇協係自宋子文飛莫斯科，與史達林數度會商後，展開一新氣象。此新氣象前在舊金山會議中，中蘇代表對會中問題決議，時常意見相同，主張一致，即具有極好之表現。宋氏蒞蘇京後，已顯露端倪，情形更為良好，其間惟因三巨頭會議，史達林赴柏林，會議一度中斷，然會後隨復會談，進展更為迅速，終於莫斯科十四日廣播，中蘇兩國締結友好同盟條約。）佳訊兩傳，令人感奮！推原歷始，中蘇數十年來，一直敦睦無間，今日能締結此條約，實由來有自。蘇聯革命成功以後，曾於一九一九、一九二〇年兩年發表宣言願與中國訂立平等友好條約，一九二三年蘇聯派代表越飛來華與國父協商發表聯合宣言。「八一三」戰役爆發，蘇聯首先對我國訂立互不侵犯條約。日本今日已向盟國投降，勝利的日子終于到來，為了防止日閥的再起，永保東方和平，今日之簽訂友好協定，具有重大之歷史意義。」

蔣主席電美英蘇領袖 申賀欣獲全面勝利
中國決與三盟國繼續合作 增進和平建設世界新秩序

中央社訊 日本無條件投降，蔣主席特分電美、英、蘇三國領袖致賀，其原電如次：

致杜魯門電

值我吾人業已擊敗吾人共同之敵人，而獲致全面勝利之光榮之日，本人與中國全體人民，謹對貴國人民在反抗軸心侵略者之鬥爭中所具堅強不變之決心，表現無限之韌健，英勇之貢獻，對於同盟國家之聯合作戰所作偉大貢獻，已令此次慘烈血戰之期間大為縮短，並使一切被壓迫之民族，重獲自由。全人類誠為感激，永矢弗忘。中國人民乃軸心侵略主義之最先犧牲者，在此次世界大戰中遭受痛苦，為時最久，對於貴國人民在精神方面繼續不斷之支持，及物質方面大量之援助，尤深感謝，本人謹代表敝國人民對美利堅民族之輝煌成就，與閣下及貴國羅斯福總統為促成歐亞軸心國家之崩潰所作之偉大努力，表示極端欽仰之忱，本人并願向閣下保證，中國決將與貴國及其他民主國家繼續合作，以完成全世界之復興與建設之鉅大工作，俾為後世確保此次以無限代價獲得之和平，而使其能維持於久遠。

致阿特里電

值茲吾人對軸心侵略者之戰事獲得全面勝利之際，本人謹代表中國政府及人民，向閣下暨貴國人民致最熱烈之賀忱，大不列顛帝國對於此次勝利曾作重大之貢獻，吾人能與貴國並肩作戰，至為榮幸。貴國英勇之奮鬥，在挽救歐洲命運之危機，在擊敗軸心侵略主義之戰爭中，業已盡其光榮之任務，最近數月來，在太平洋戰場之積極作戰，並已促成日寇之潰敗，吾人展望將來，深信貴我兩國於戰爭結束之後，必能繼續合作，且此種合作，必能使兩國間好友之關係益為增強，並建立世界新秩序，俾一切民主國家，均能享受持久和平與日增無已之繁榮也。

致史達林電

日本侵略者勢窮力竭，已無條件投降，本人謹代表敝國全體軍民，向閣下及貴國軍民致最熱烈之賀忱，貴國之毅然參戰，實為暴敵提前崩潰之一主要原因，在此次反軸心集團之共同鬥爭中，閣下偉大之決策，與貴國軍隊輝煌之戰績，久已博得舉世之欽仰。由於全體聯合國家之并肩作戰，百折不回，故能獲致全面勝利。今後聯合國家同心協力，繼續合作，必能早日建成，蓋可斷言。本人深信貴我兩國日臻密切之友誼，不僅將永為東亞和平之基石，即對世界新秩序之建立，亦必為重要之因素也。

國民政府主席蔣中正

五強外長會議 將商討管制日本
美政府已完成各項計劃

中央社紐約十四日專電 紐約前鋒論壇報駐華盛頓記者，引述外交官員之談話稱：五強外長會議已定于九月一日在倫敦舉行首次會議，繼將在重慶召開會議，以建立對日經濟政治管制計劃，美政府業已完成在政治及經濟上對待日本之計劃，在該計劃下，日本將受之待遇如下：在軍事方面，日本將完全解除武裝及軍事設備，並所有可能作戰時生產之重工業，日本之陸海空軍均將創除，軍事階級將取銷，日本所有武器及軍火，均將運走，或歸盟方調度。在政治方面，日本人民不論其階級如何，在日本本土祇一島嶼，均受同等待遇，盟方將建立日人自治生活最後改造之根據，惟日皇究將以戰爭罪犯受審與否一問題，上項計劃並未予考慮。在經濟方面：美國擬建議注重日本和平及民主工業發展之擴展，俾得平衡經濟。此項計劃在實際上將恢復日本戰前之多種生產，如絲織品、玩具、珍珠、罐頭等，但為戰時生產所需之重工業機器，[illegible]。

日皇敕書全文

中央社訊 據東京十五日廣播，日皇裕仁對日本人民宣讀之敕書，全文如次：

我忠良之臣民乎，吾人於深切考慮世界一般情勢以及今日我帝國之實際情況之下，已決定以非常措施解決當前情勢，吾人已命令我政府向中美英蘇四國政府致送照會，謂我帝國接受彼等聯合宣言之條款，為一切國家之共同繁榮與快樂，以及我國臣民之安全與福利而奮鬥，乃我帝國列祖列宗所流傳之神聖義務，亦為吾人所衷心關切者。吾人對美英宣戰，確係誠心希望保證日本之自衛以及東亞之安定，吾人並未思及妨害其他國家之主權或擴展領土，然目前戰爭已將及四載，雖則人人已盡其最大努力——陸海軍之英勇作戰，我國家公僕之辛勞黽勉以及我一億民衆之盡心竭力，戰局之發展，卻未必於日本有利。世界之一般情勢，更均與日本之利益相違，況「敵」人已開始使用一種最殘酷之新炸彈，其造成損害之威力，的確難以估計，使我無辜生靈橫遭浩劫，如吾人繼續作戰，則其結果不僅為日本全國之最後崩潰與消滅，人類文明亦將完全滅絕。在此種情況之下，吾人將何以挽救億萬臣民，在我帝國列祖列宗之靈前，更何以自贖？「此即吾人所以下令接受四國聯合宣言條款之理由也。吾人在東亞之各盟國，曾不斷與帝國合作解放東亞，吾人對於彼等，惟有表示最深切之遺憾，吾人每一念及在戰場殉身之將士，及其他人員在崗位上殉職，以及死於非命者，以及彼等之孤兒寡婦，誠不禁五內如焚，傷者及飽受戰爭者，以及喪失其家庭與生計之福利者，乃吾人深切懸念之問題。此後我國行將遭之困難與痛苦，必極重大。吾人深知汝等臣民之內心情緒，然由於時間與命運之驅迫，吾人已決定忍受所不能忍受者，為後代子孫之全盤和平開闢途徑。既然保全帝國之機構，即可與我忠良之臣民永遠共處，倚賴汝等之真誠，汝等應抑制任何感情之勃發，蓋此舉可能產生不必要之糾紛，亦應防止任何同胞之爭，以免造成混亂，令汝等誤入歧途，失去舉世之信心。願我全國世世代代繼續如一家，堅定其對於神聖不可毀滅之信心，牢記其責任之重大，以及未來之漫長道路，團結汝等之全部力量，致力於未來之建設，培養正直之德操，堅定汝等之意志，決心從事工作，俾能增進帝國固有之光榮，而與世界之進步並駕齊驅，[illegible]。」

二次世界大戰 死傷總數
共計二千三百萬人

中央社訊 據美新聞處舊金山十五日電：第二次世界大戰之結束，實即大規模戰鬥行為之終止。此次大戰之死傷達二千三百萬人，其因飢餓、疾疫及其他原因而死之數以百萬計者尚不在內。使日本人民作大批自殺之日本軍閥已遭解潰，山本海軍上將曾誇言要將在華府白宮作城下之盟，此種誇言與「大東亞共榮圈」，一千年之德意志及其新秩序，墨索里尼之八百萬槍刺及其新羅馬帝國俱成泡影。日本已為新武器及同時動員航艦百艘，強大戰略空軍之新戰略所擊敗，美國雖曾受其歷史上僅有之屈辱，但亦獲致其若干最大之勝利。

慶祝戰爭結束 舉世一片歡聲

美

中央社訊 據美新聞處舊金山十四日電：美全國人士本日接獲戰爭已告結束之消息後，皆歡欣鼓舞，在美各電台發出號外消息後一分鐘內，成千人民齊聲歡呼，各色紙條花紙等自窗戶擲下猶如雨點。沿海各市則笛聲汽笛與船上汽笛齊鳴，到處汽車喇叭聲，街車鈴聲與慶祝歡呼聲，響成一片。

中央社華盛頓十四日專電 自今日揭曉消息之一瞬起，以興奮情緒等候消息之一般美人，咸擠入白宮，該處所有交通皆停止，據久居此間之老人稱：此番熱鬧情形（即使以第一次世界大戰結束後之情形而論），在其歷史中從未遇見如此盛景。杜魯門總統偕其夫人宣讀聲明後，不久即在白宮走廊出現，該處羣衆會報以熱烈歡呼。

中央社華盛頓十四日專電 杜魯門總統正式宣佈十五及十六日休假後，華府人民立準備徹夜歡慶，所有政府機關及工廠均將停止工作，各教堂則將舉行特別儀式，華盛頓唐人街華僑將自行慶祝，各處人民均表現友好歡快之情。

英

中央社倫敦十四日專電 英國各地將以一九一八年以來最大規模之盛典，大事慶祝世界和平，並舉行正式感恩祈禱儀式，各省及地方當局奉政府訓示，經作最後準備，藉以領導人民舉行慶祝，英國內政部頒令所有地方當局應盡全力舉行此一「值得紀念之慶祝」。中美英蘇四國首都宣佈日本最後投降之消息時，英國人民亦將如一切聯合國家人民，自漫漫長夜中一朝醒覺，一如英報編輯所言。日本接受無條件投降之答復如於本夜或明晨宣佈，則英國將為戰後舉行議會開幕典禮之第一聯合國家。英方已定於明晨舉行議會開幕典禮，蓋如此英國將首先舉行議會開幕典禮，同時，則勝利遊行與新議會開幕，乃具雙重意義。倫敦各固定要點如白金漢宮，比加帝萊圓場，議會街，查芬佐方場及市長大廈等，均裝置擴音機。近三日來工人均忙於[illegible]，街頭裝飾[illegible]，準備[illegible]勝利[illegible]光復之電燈，多數飯店及[illegible]夜大放光彩，各餐廳已被預定一空，用以舉行勝利聚會，大部商店將歇業兩日，以資慶祝，但銀行及報紙仍將工作如恆。

法國民意測驗 仍擁護戴高樂

中央社巴黎十四日專電 [illegible]法國民意測驗[illegible]測驗結果，法國人民[illegible]在目前正式討論[illegible]，仍由戴高樂[illegible]法國政府主席，[illegible]何人應[illegible]，多數贊成戴高樂[illegible]，女性投票者百分之七十[illegible]，男性投票贊成票者佔百分之六十九。

杜魯門宣佈 減少入伍數

中央社華盛頓十四日急電 杜魯門總統於緊急與會中宣讀下列三項聲明：㈠日本政府接受四國促其投降條件之覆文，㈡宣佈自明日起休假兩日，㈢減少入伍人數，戰勝日本日之宣佈猶未決定。

中央社華盛頓十四日專電 杜魯門總統於其第三次聲明中宣稱：原先每月徵兵八萬人，現立減為五萬人。此項數字足敷佔領軍[illegible]，總統之訓令自即停止再徵二十六歲以上之人。

[illegible]中，太平洋[illegible]後之十二個月[illegible]佔領軍[illegible]佔領職務之陸軍將減少若干，目前[illegible]下一年中，[illegible]可能之手段，[illegible]復員[illegible]，海軍每月約須徵兵二萬人，關於海軍之復員問題，總統未提及。兵役署署長赫希中將稱：彼對海軍復員問題，尚不擬發表意見，但兵員自然可能減少。

貝當 判處死刑

【本報訊】倫敦十五日電：巴黎最高法庭本日上午判處貝當死刑。但謂希望因其高齡，死刑得免執行。

美戰後難題繁多
陸軍人數裁減失業堪虞 軍需合同物品限制取消

中央社華盛頓十四日專電 勝利宣佈以後，美國須立即應付之重要國內問題如下：㈠海陸軍將取消四十億餘美元軍需品之合同。㈡政府對於民用生產之一切統制，將逐漸取消。㈢今後六個月中恐有八百萬人失業。㈣美陸軍將由七百萬減至三百萬。㈤消費物品之限制如汽油、肉類，鞋及其他糧食等，將立即取消。㈥民用鐵路運輸之限制將立即取消。

[illegible]告後，美戰時動員復原局局長斯奈德特向全美民衆報告美政府和平期間之善後國內計劃，據戰時情報局稱：斯奈德之報告將於總統公告後六小時內發出，斯奈德與經濟平準局局長戴維斯，戰時生產局局長柯魯格及戰時人力動員局局長麥克納特將於遍及全美之無線電廣播網中，有所報告云。

中央社訊 據美新聞處華盛頓十五日電：美國於此一歷史上最大戰役喪失二十六萬人，及國家財富二千五百億美元，

中央社訊 據美新聞處華盛頓十四日電：杜魯門總統正式頒布對日勝利公[illegible]

英議會開幕 皇帝親臨主持

【本報訊】倫敦十五日電：本日英皇偕后由白金漢宮赴西敏寺，主持議會開幕禮。英皇發表演說，謂建設復員及援助國際等問題，並謂當前之急務，為建築房屋。英皇又謂英國政府將盡一切力量以迅速實現印度自治之諾言。英皇返宮時，羣衆在宮外歡呼。阿特里首相偕閣員入宮致賀。及後，英皇又接見邱吉爾。

黎境法軍撤退 將在英軍之後

中央社貝魯特十四日路透電：黎巴嫩外長[illegible]會中稱：法軍於七月二日對黎保證，法軍於英軍自黎境撤出後，立即撤退。

立法院昨舉行會議 通過聯合國憲章
並通過國際貨幣基金兩協定

中央社訊 聯合國憲章已經立法院於第二百八十二次會議一致通過，此次例會於十五日上午八時在該院舉行，到立法委員七十八人，孫院長主席，開會之初，孫院長宣佈日本已答覆四國條文，正式無條件投降，全體熱烈鼓掌。嗣即開始討論外交委員會報告審查聯合國憲章案，首由該委員會委員長傅秉常報告審查經過及憲章之特點凡五，敘述甚詳，繼由各委員相繼發言，嗣即由秘書處宣讀聯合國憲章全文，凡歷一小時始畢，到會委員全體起立，一致通過。嗣討論國際貨幣基金協定及國際復興建設銀行協定案，該兩協定曾於前一日經財政外交經濟三委員會舉行聯席會議，詳加審查，決議均無異議，惟譯文有欠妥處，擬由財政部會同外交部加以整理，全體表決通過。

日無條件投降後 中國人民之思想
外次吳國楨發表聲明

中央社訊 外記者招待會十五日下午三時舉行，由吳次長國楨，張參事平羣主持，吳次長即席發表聲明。原文如下：「日本無條件投降之後，世界上民主國家的人民對於抗戰，已獲得勝利的結果，中國人民首先遭受侵略的危害，對敵人艱苦抗戰八年多以後，頑強和英勇的盟邦，衷心歡迎這次同盟國家的勝利，這個勝利表示公理戰勝了強權，文明戰勝了野蠻，是無前例的。當此快樂之時，當全中國對於同盟國家力量的歸依成就過度欣喜之時，中國國民的觀念中，可以產生四點思想：

第一、當我們展望到敵人的崩潰，我們不由不想到八年來中國所遭受的重大的犧牲，千萬人民，不論是平民或者士兵，已經遭受最大的犧牲，而更有其他無數人民則已經無家可歸，流離失所，中國大部的土地已經被敵人侵佔而變成荒蕪，價值無數億萬元的公私財產已遭破壞，而且因為敵人侵略及封鎖的結果，各階層人民已經遭受到不可描述的貧乏和艱苦，然而中國人民並沒有向敵人屈服，他們不僅為國家的生存而戰，並且為人類的正義和民主的高尚理想而戰，假若在日本侵略開始時，他們因被危脅而屈服，或者在戰爭最艱苦時，他們的意志略有動搖而屈服於敵人的壓力的話，中國早已經喪失了她的自由和獨立，同時日本會已經利用其人力和資源，再加上中國的人力和資源，朝着其他方向來推進，加強其侵略行為，如果是這樣的話，那麼我們敢說亞洲大陸和太平洋上的戰爭局勢，便不會像目前這個樣子了。

第二、中國人民在歡悅敵人敗取的時候，他們很清楚的明瞭，就中國本身而論，若不是因為唯一的領袖蔣主席的英勇領導，這次勝利的獲得，是不可能的。過去八年中，蔣委員長以不撓的決心和榮譽，對於我們是一種永遠的啟示，正是因為他的堅苦卓絕的精神以及他對中國將來命運的信念，才使得中國渡過了許多危機，這個國家的人民，不但是這一代，而且包括以後的世代子孫，將永不能忘記蔣委員長的空前成就。不論戰時平時他不僅是一個偉大領袖，而人民崇他是祖國唯一的救星。

第三、我們必須讚揚在這次對抗軸心集團戰爭中我們的英勇的盟邦，美國的龐大力量——民主國家的兵工廠——是歐亞兩洲戰爭的一項主要因素，而且她對中國的精神和物質援助，已經深獲中國人民的永久感念。英國的大無畏精神，不僅在歐洲戰場上擊敗納粹的工作上已有良好表現，而且參加了太平洋上的戰鬥，對於抗日戰爭的戰功協助甚大，對於英國也深深感謝她的同情和援助。蘇聯是第一個協助中國抗戰的國家，因此我們對蘇聯也永遠感念，她在擊潰希特勒德國以後，便毫無遲疑的加入遠東戰爭，她的參戰已經協助實現了日本軍閥主義的完全崩潰，民主陣營中其他同盟國家也對共同的理想盡了無限貢獻，不能不表示謝意。

第四、我們應該指出，日本戰爭結束之後，中國的任務只完成一半，因為在抗戰勝利的終結以後，中國還應作最大努力，實現建國的計劃，在這個巨大任務下，我們有很好的理由相信，在蔣委員長英明領導之下，我們的努力也必同樣得到相等的成功。[illegible]可以同樣[illegible]爭取戰爭勝利的得到成功。」

蔣主席派定大員 分別接收各省市
慰撫淪陷區恢復地方行政及秩序 安撫人民並辦理招降等事宜

中央社訊 國府主席蔣主席已經派定大員，分別前往下列各省市，恢復地方行政及秩序，並辦理招降事宜，特派大員姓名如後：南京馬超俊（王懋功代），上海錢大鈞，北平熊斌，天津張廷諤，青島李先良，濟南何思源，保定孫連仲，太原閻錫山，熱河劉多荃，開封劉茂恩，武漢王東原，長沙吳奇偉，廣州羅卓英，杭州黃紹竑，南昌曹浩森，安慶李品仙，福州劉建緒，[illegible]。

中央社訊 京、滬、平、津等市負責當局，均在積極籌劃各該市復員事宜，[illegible]由各戰區司令長官[illegible]，港埠與交通[illegible]。據悉：北平市長熊斌，上海市長錢大鈞，天津市長張廷諤均在渝，[illegible]陝主持宣撫工作，青島代理市長李先良已在魯[illegible]。

中央社訊 中央為指導協助各省市復員，擬將中央委員除在中樞任職者外，悉將依其籍貫歷史分赴各省市工作，詳細辦法[illegible]可決定。

中央社訊 [illegible]洽商一切，俟軍隊推進後，即分別赴任。

中央社訊 日本宣佈投降後，政府各部門為推進復員地區之各項緊急措施，均已分別積極籌劃一切。據悉：除軍事方面外，交通、財政、經濟、糧食等部，均已派定人員，準備隨軍前往各地，主持各項工作。

中央社訊 社會部為迅速推進復員，定十六日起召集專家舉行會議，決定社會復員辦法及人員訓練事宜，會期約十日。

長江航業復員 航政局昨籌商

中央社訊 交通部長江航政局十五日上午八時在該局召開各航業公會代表負責人，討論復員問題結果：㈠除嘉陵江、岷江、金沙江及川江上游以上之木船不能駛往長江下游外，其可在長江上下游行駛之木船，計長江上游約二千艘，二萬噸；長江下游四百艘，一萬四千六百噸，一萬八千噸。湘江四千六百艘，一萬四千噸。共計一萬餘艘，六萬八千餘噸。㈡各船往返時間，洪水期可到，渝至宜昌無風阻，十日可到，由宜上駛至渝，大約需二三個月，枯水期，宜昌至漢約四十日，宜昌至沙市下水三天，上水六天，沙市至漢口，各代表因過去無經驗，不能確切估計。㈢木船載運下游物資，應以棉、鹽、煤、藥材、食糖等為主。㈣渝至萬、萬至宜、宜至沙市、沙市至漢口，按照實際情形，每噸運價若干，由長江下游區公會代表負責商洽，各公會負責人員擬定。

湘粵兩主席 即分別赴任

中央社訊 湘省府主席吳奇偉，因公來渝，現已事畢，定十六日返湘。

中央社訊：新任粵省主席羅卓英已抵渝，青年軍編練總監職務由[illegible]代理，羅將由渝[illegible]。

戰留歐學生 首批離法返國

中央社巴黎十四日專電 [illegible]首批[illegible]學生二十六名，[illegible]（達二十五年）[illegible]之調派，由我國駐法大使館武官處[illegible]安治，[illegible]最近將赴柏林，參觀德奧境內我國留學生之生活情形，以為留學生歸國之準備。

令李先良 為青島市長

中央社訊 國民政府十六日令：青島市市長沈鴻烈另有任用，沈鴻烈應免本職，此令。任命李先良為青島市市長，此令。

陷區交通工礦 不得遷移破壞
政院頒令違者軍法從事

中央社訊 敵人業已投降，政府復員在即，在中央推進部隊尚未到達以前，為防止陷區之事先有小規模的破壞，從事破壞起見，行政院特頒布命令一件，茲誌全文如次：「所有在淪陷區內之交通工具，工礦及工廠設備，不論其屬公營私營，一律不許遷移破壞，所有員工，亦應一律安心工作，不得離去，違者軍法從事，行政院院長宋子文」。

還都南京 張平羣答外記者問

中央社訊 十五日外記者招待會，外交部次長吳國楨發表聲明後，各記者紛紛提出詢問，由行政院參事張平羣分別答復。記者問：中國首都將於何時還南京，張答：我政府將首先還都南京。記者問：在收復地區，政府先在何市何城恢復行政權。張答：政府將迅速在收復地區所有重要城市恢復行政機構，至於何先何後，因涉軍事，不能奉告。記者問：日寇投降後，所謂停戰是否可直接由當局拍發，再受檢。張答：關於此事，一俟停戰協定簽訂，軍事行動停止後，將有一過渡時期，和平時期一切狀態之恢復，至於戰時，包含有許多調整工作，共敵重亦不行若干時期，故新聞檢查辦法將繼續施行若干時期，不過檢查尺度將較過去逐漸放寬，一俟相當時機，自當撤銷新聞檢查制度，此乃政府之本意。」

黃金存款 開始兌付小存戶

中央社訊 四行兩局昨（十五）日開始兌付已到期之法幣折合黃金存款。午前起兌時，先兌付存金額為五兩之存戶，午後逾五兩以下之存戶亦予兌付。昨日中央銀行計兌付黃金十七萬元，各存戶多於取得現貨時，以黃金捐獻。又外埠經辦黃金存[illegible]

委座電令 停止徵兵

中央社訊 蔣委員長頃以日本已向我無條件投降，為使人民休息，特令所有全國本年度徵兵額，即行停征。

賀耀組令返渝

中央社訊 市長賀耀組前曾請假赴蓉醫牙，頃已全愈，擬於十六日由蓉返渝。

渝市府定期 商復員計劃

中央社訊 本市市政府頃令各局，倘有復員計劃，可於本月十八日以前簽呈市府秘書長，留付二十二日之市政會議討論。

魏大使 在美發表聲明

中央社華盛頓十四日合衆電 中國駐美大使魏道明於日本投降之日向報界發表下列之聲明：「悠長之戰爭，今已由日本之投降而告結束，在此亞洲之最後大捷中，美軍及其他盟軍之英勇，誠應受吾人最深切之感佩。余對美國人民與對我共同敵人抗戰八年餘之中國人民之密切合作，尤感欣慰。吾人於今日衷心慶祝此一空前悲劇之告結束，和平再又降臨之際，吾人必須永遠記取人類為自由而流血，忍受難言痛苦之代價如何浩大，盟國藉合作及勝者一致之努力而戰勝，吾人亦將乘此同一精神，消除一切未來糾紛，并完成今後建立更佳更快樂世界之建設任務」。

密切注意 恐怖片王 **鐘樓怪人** 驚險恐怖 偉大巨片 卻爾斯勞頓主演 誰家？誰映？

重慶市私立南岸中學（廿四年立案）卅四年秋季遷新校招生
高初中男女新生各五十名，初中各級插班生各二十名，……八月十八日……九月一日在同地考試……南岸清水溪杉樹灣本校……

新川 明天獻映
低音歌王 平克勞斯貝 艷星 桃樂珊拉摩 主演
流浪西菲
△跑江湖炫人幻術·到非洲遇險脫險△
▽人體點電燈奇觀·女折白嫁男騙子▽
派拉蒙滑稽奇歌唱大巨片

清華中學招生
一、班次：高初中各級上期二、及十四至十六（保安路十二號）二、報名：八月十三日（本校）三、附告：本校改歸教育廳管轄故不參加市局各校聯合廣告又吳芳吉先生遺著白屋書牘業已出版每冊千元保安路十二號華聲社趙君代

宣傳已久·慶祝勝利
中華電影公司空戰巨片！
凌凌凌凌 雲雲雲雲 仙仙仙仙 子子子子
三大明星聯合主演 蘿塞琳蘿賽 弗萊麥茂萊 赫伯馬歇

航發運到·提前獻映
唯一 今天隆重獻映
△揭破日寇空軍之秘密▽
△表揚盟軍英勇之戰績▽
描寫美國空軍中之女英雄！
不同凡響 佳片當前 豈能不看
（同時加映）最新新聞 本片一 德國投降後之歐洲情況
下期獻映 錦繡河山

鴻基建築公司啟事
本公司辦理增資登記茲奉重慶市工務局管增字第五九號通知准予發給甲等增字第四二二號登記證除具領外所有三十二年修增甲等第五三號登記證及手摺一律繳銷作廢此啟
經理兼主任技師王壯飛 前實業部登記工字第八三六號土木技師

國泰大戲院 今天
為慶祝同盟國勝利特別隆重選映：
中電公司 附電航空運到
潘特奧白朗 羅勃泰呈鼎 主演
殺回菲律賓
請看我國勁旅菲律賓一師開往集中待命佔領日本本土的實地攝來真正戰景

王清藻 紹榮 訂婚啟事
茲承常發道先生介紹謹詹於民國三十四年八月十六日在渝訂婚特此敬告諸親友

民眾 今天映
西遊記 故事改變 **鐵扇公主**
連映二十五場客滿 **最後一天** 巨片繼續不決續映

浙江外科 **魯道南** 專治……

秋風送爽 大片來臨
哥倫比亞出品 拿破崙狂歌熱舞！紛紛芳訴情說愛！
女朋友
滑稽諧趣熱情 首輪大作
兩大諧星 賈克海萊 安蘇瑟 精心合作
明天獻映 **一園**

中國毛紡織廠特種股份有限公司 啟事

王先嘉律師代表祁秀英聲明與馬輔保脫離關係啟事

南京鳳祥診療所
△主治內科小兒科外科▽
△特設眼耳鼻喉專診室▽
根治花柳白濁

聲明啟事

聲明啟事

聲明

周元芬啟事

啟事

玉照相力館 今天開幕
歡迎顧客 格外克己 藝術拍照 敬請指導
專拍高尚美術人相 結婚及團體外照
▲特設快相三小時取件▼
地址：民族路五十三號樓上
冲晒放大

乳羊廉讓

街屋招盤

召盤 **美術晒圖行**

西式 **小洋房廉讓**

紅橡皮管出售 半寸徑五分徑一寸徑 備有現貨 林森路七六號

遺失

遺失聲明

遺失啟事

英國新到
上等製服材料 有意想不到的便宜！
細帆布 特價每尺 1700元
經售處：民族路一四八號北平布店 一二二號美商行

馮崇德兄：

大批五金材料廉讓

小廣告

第一劇場 今日夜場 御碑亭 綠牡丹

第二劇場 十六日午後台 秦雪梅 接演天河記

一川 花蝴蝶

喜相逢

一國 一代樂聖

昇平 紅淚影

民眾 鐵扇公主

國泰 殺回菲律賓

唯一 凌雲仙子

新川 復活